



PEP-INFO.COM

Die private Informationsseite für
Feriengäste und Hausbesitzer im
Pueblo Eldorado Playa

Google-Übersetzung – Traducció –
Traducción – Traduction – Translation
– Vertaling – Nepeвод : [>Link](#)

Sprache auswählen

Powered by Google Übersetzer

PEP-NEWS

Nr. 48 vom 20. Oktober 2015

Inhalt

- Viele Fragen und erste Antworten
- Das gilt für 2016
- Baustelle PEP
- Herbsterte
- Literatur über Katalonien
- Das Herbstbild

Falls dieser Newsletter nicht einwandfrei dargestellt wird, benützen Sie diesen [Link](http://pep-info.com/news/news48/news48.html). (<http://pep-info.com/news/news48/news48.html>)

PEP-NEWS abbestellen siehe unten.

2016

*Im PEP wird rasend schnell und
effizient gearbeitet, damit im nächsten
Jahr eine rundum erneuerte Oase da
steht.*

Gwundrig sind wir alle...

Viele Fragen und erste Antworten

Wir haben der PEP-Direktion anfangs September einen Fragenkatalog zugestellt. Viele von uns möchten ja das nächste Jahr planen, nicht nur für die Gäste, auch für uns selber.

Ein Teil wurde beantwortet, und Sie haben diese Informationen direkt vom HDP Hotel Dorado Playa erhalten. In Spanisch. Wir haben diese Auskünfte im nächsten Kapitel verdeutscht.

Noch nicht beantwortet sind diese Fragen:

- Kosten der Benützung des Spa, der Schwimmbäder
- Kosten der Beteiligung an Gymnastikprogrammen
- Können wir auch den Non-Adult-Bereich benützen
- Wird nächstes Jahr besser kontrolliert, wer die Anlagen benützt



Das gilt für 2016

Saison 2016: Das PEP wird 2016 vom 28. Mai bis 1. November geöffnet sein. Die Berner können aufatmen.

Die Post der Hausbesitzer (und ihrer Gäste) kann ab 1. Januar 2016 nicht mehr in der (alten) Recepción abgeholt werden. Wir müssen uns direkt mit der Post Cambrils in Verbindung setzen, um eine Lösung zu finden. Das Installieren eines Briefkastens genügt in gewissen Fällen vielleicht nicht. Hingegen können viele Probleme vermieden werden, wenn man die Rechnungen der Hauptlieferanten (Telefon, Gas, Elektrisch, Wasser) elektronisch abholt.

*Ob die das schaffen
bis zum 28. Mai?*

Die Wäscherei steht künftig nur noch den HDP-Gästen zur Verfügung.

Baustelle PEP

Tony was here:

*So sieht es zurzeit aus auf den
verschiedenen Bauplätzen im PEP.
Man ahnt den Aufwand und hofft auf
die künftige Schönheit...*



Harry genießt in diesen Wochen die
Ruhe im PEP.
Auf seinen Streifzügen hat er eine
Entdeckung gemacht:

Beim Minigolfplatz gibt es mehrere
Madroños-Büsche mit reifen Früchten.
Die grünen sind unreif, die gelben
überreif,
aber die roten sind geniessbar,
ein wenig süß, aber ohne viel
Geschmack.

Einige Leute essen die äussere Haut
nicht mit,
ich zum Beispiel schon.
Hier sind mehr Infos: [Wikipedia](#);
die Früchte sind übrigens auch
im Wappen von Madrid enthalten mn.

Zudem gibt es schon
einige reife
Granatäpfel am gleichen Ort.
(3. Bild)

Da die Früchte seit Jahren nicht
geerntet werden, nehme ich an, man
darf davon essen.



Literatur über Katalonien

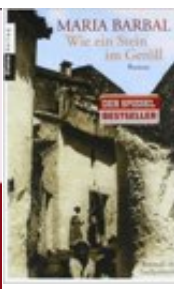
Noch ein Hinweis von Harry:

Falls sich jemand für katalanische Literatur und Literatur über Katalonien interessiert, kann ich gerne Tipps geben. Ich habe mal mit einer Liste der besten begonnen, habe sie auch alle in Spanien, falls sich jemand mal ein Buch ausleihen will, alle auf Deutsch, im Taschenbuchformat. Fünf dieser Bücher habe ich beschrieben:

Vorstellung von fünf Büchern (PDF).



Mercè Rodoreda:
Auf der Plaça del
Diamant



Maria Barbal:
Wie ein Stein im Geröll



Maria Barbal:
Càmfora

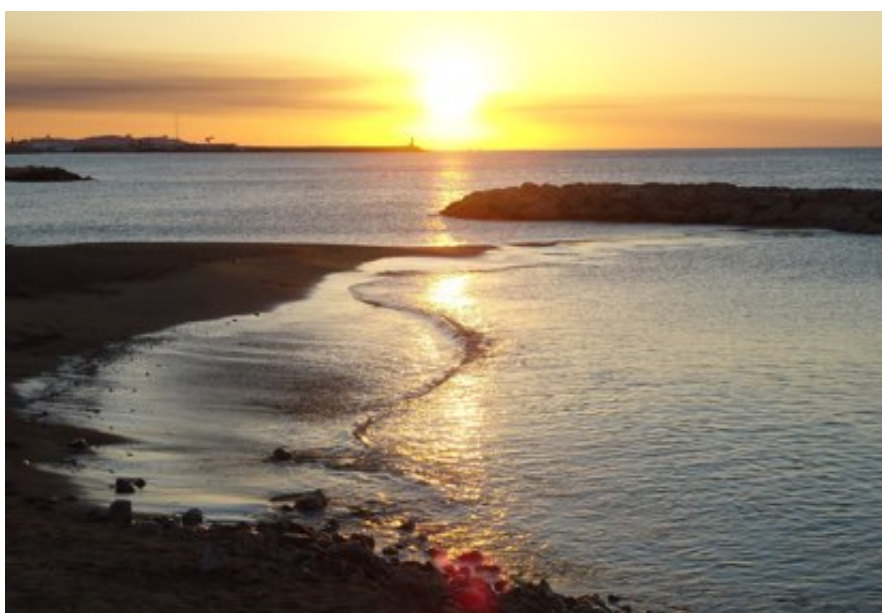


Noah Gordon:
Der Katalane



Petra Balzer de
García:
Die Reben von
Scala Dei

Das Herbstbild



Natürlich
von Meister Tony



Liebe Grüsse vom Team !

PEP-INFO.COM

**Tony Dietschi • Gerard Ebeli • Harry
Fuchs •
Marianne Schiffer-Meyer •
Franz Schnyder •
Walter Widmer • Rita Zaugg**

**PEP-NEWS-Abonnement abonnieren (nur Hausbesitzer)
oder abbestellen**

Abonnieren – Abmelden

IMPRESSUM Die Website PEP-INFO.COM ist eine Initiative von
**Tony Dietschi, Rita Zaugg,
Franz Schnyder und Walter Widmer.**

Für Auskünfte und betreffend PEP-NEWS:
info at [pep-info.com](mailto:info@pep-info.com) (Franz Schnyder)

Postadresse

PEP-INFO.COM
c/o Walter Widmer
Nelkenweg 120, CH-3322 Mattstetten BE
Tel/Fax +4131 859 47 20

Postfinance-Konto für Einzahlungen

30-67064-7, Walter Widmer
IBAN CH06 0900 0000 3006 7064 7
BIC POFICHBE
